

MANUAL CONOZCA SUS DERECHOS

KNOW YOUR RIGHTS HANDBOOK

2025-01-16

PREPÁRESE



**UFW
FOUNDATION**

CONOZCA SUS DERECHOS: CONTACTO CON INMIGRACIÓN

KNOW YOUR RIGHTS: IMMIGRATION CONTACT

ACTORES PRINCIPALES DE INMIGRACION

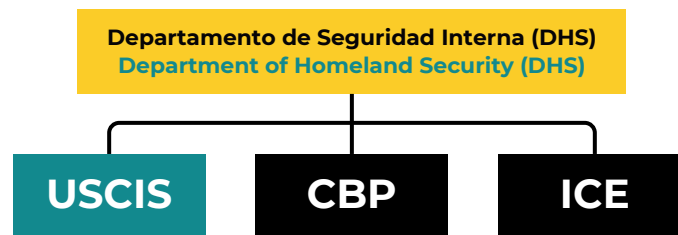
El **Departamento de Seguridad Interna (DHS)** opera 3 agencias de inmigración claves.

- **USCIS (Citizenship & Immigration Services)** principalmente procesa beneficios de inmigración (e.g. petición familiar, solicitud de ciudadanía).
- **CBP (Customs & Border Protection)** opera dentro 100 millas de cualquier punto de entrada a los EEUU.
 - Evite viajar cerca de cualquier punto de control.
- **ICE (Immigration & Customs Enforcement)** opera dentro de los EEUU y tiene la tarea de remover a personas que ya están dentro de los EEUU.

KEY IMMIGRATION ACTORS

The **Department of Homeland Security (DHS)** houses 3 key immigration agencies.

- **USCIS (Citizenship & Immigration Services)** primarily handles immigration benefits (e.g. family petition, citizenship applications).
- **CBP (Customs & Border Protection)** operates within 100 miles of any US border.
 - Avoid traveling near any checkpoints.
- **ICE (Immigration & Customs Enforcement)** operates inside the US and is tasked with removing people already in the US.



2 AGENCIAS DE INMIGRACION ("LA MIGRA")

CBP

- Tiene la misma autoridad en las fronteras
- Puede detener a personas dentro de 100 millas de cualquier punto de entrada. Algunas partes del Valle Central son afectadas por esta distancia de 100 millas.
- Puede abordar bases y trenes sin orden judicial dentro de este limite de 100 millas.
- Tiene puntos de control en el interior de los EEUU. Agentes no necesitan sospecha para parar y hacerle preguntas en estos puntos de control. Es mejor evitar estos puntos de control.

ICE

- Necesita una orden para entrar propiedad privada como su hogar, lugar de trabajo, etc.
- Es la agencia que comúnmente vera arrestando a personas dentro de los EEUU
- Administra los centros de proceso localizados dentro de los EEUU

2 IMMIGRATION ENFORCEMENT AGENCIES

CBP

- Has the same authority at the country's borders
- Can detain people within 100 miles of any boundary. Some parts of the Central Valley are affected by this distance of 100 miles.
- Can board buses and trains without a warrant within this 100-mile boundary
- Has checkpoints along the interior of the US. Agents do not need suspicion to stop and ask you questions at these checkpoints. It is best to avoid these checkpoints.

ICE

- Needs a warrant to enter any private property such as your home, workplace, etc.
- Is the agency you will mostly observe arresting people inside the US
- Runs local processing centers located inside the US

¡Las dos agencies han arrestado incorrectamente a ciudadanos de los Estados Unidos de America!

Both agencies have mistakenly also detained United States Citizens!

COMO SE VEN?

Los agentes de ICE están capacitados para engañar y mentir utilizando “ardides”, como hacerse pasar por policías locales:

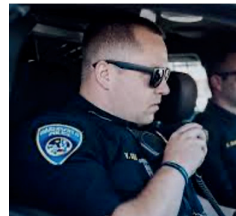
- Pareciendo policía
- Asegurarse de saber como se ve la policia local en su area
- Agentes de ICE son una agencia policiaca federal, y tristemente usan la palabra "POLICIA" en su vestimenta lo cual confunde a la gente con policia local.
- Actuando como policía

¿Qué pasa?

- Utilice dispositivos móviles para tomar huellas dactilares
- Perfilar racialmente y preguntarle a la gente “¿tienes papeles?”
- Perfilamiento racial y solicitud de pasaportes

Características de ardides

- Vestirse con colores similares a los de la policía local.
- Llevando chalecos que digan POLICÍA
- Dicen que son la “policía”
- Portando armas
- Mostrar una foto de un “sospechoso” falso, pretender investigar un “delito” o pedir hablar con una persona específica



WHAT DO THEY LOOK LIKE?

ICE agents are trained to mislead and lie using “ruses”, like pretending to be local police by:

- Looking like police
- Make sure you know what local police in your area look like!
- ICE agents are a federal police agency, and sadly use the word “POLICE” on their clothing which confuses people with local police.
- Acting like police

What happens?

- Use mobile fingerprinting devices
- Racial profiling and asking people “do you have papers?”
- Racial profiling and asking to see passports

Characteristics of Ruses

- Dressing in similar colors as local police
- Wearing vests that say POLICE
- Saying they are the “police”
- Carrying guns
- Showing a photo of a fake “suspect”, pretending to investigate a “crime” or asking to speak to a specific person

¿QUIEN ESTA A RIESGO DE ARRESTO O DETENCION?

- **Medio Riesgo**
 - Personas que no son ciudadanos
 - Personas sin estatus migratorio legal/que son indocumentadas
- **Mayor riesgo**
 - Personas con ordenes de deportación previa
 - Personas que tienen antecedentes penales
 - Personas que están en libertad condicional
- **Consecuencias**
 - Arrestos, acusaciones y condenas pueden afectar su estado migratorio.

WHO IS AT RISK OF ARREST OR DETENTION?

- **Medium Risk**
 - People who are not citizens
 - People without lawful immigration status/who are undocumented
- **Higher Risk**
 - People with prior orders of removal
 - People who have a criminal history
 - People who are on parole
- **Consequences**
 - Arrests, criminal charges, or convictions can affect your immigration status.

¿QUE PUEDO HACER PARA PROTEGERME?

Todos los que viven en los EE. UU. tienen derechos legales, sin importar su estado migratorio. Nuestros derechos legales están en la Constitución de los Estados Unidos, un documento que nos protege del trato malo o injusto por parte de las autoridades o el gobierno.

La información contenida en este manual no tiene la intención de asustarle. **Para protegerse a usted y a su familia, conozca sus derechos.**

WHAT CAN I DO TO PROTECT MYSELF?

Everyone who lives in the U.S. has legal rights, regardless of their immigration status. Our legal rights are in the U.S. Constitution, a document that protects us from bad or unfair treatment by law enforcement or the government.

This information in this handbook is not intended to frighten you. **To protect yourself and your family, learn about your rights.**

¿QUE TIPO DE DOCUMENTOS DEBO CARGAR?

- Si tiene una tarjeta de residencia válida o un permiso de trabajo, la ley federal exige que los lleve consigo.
- No debe de cargar documentos de identidad de otro país. Inmigración puede usarlos como evidencia en un procedimiento de deportación.
- No utilice ni lleve una identificación o información falsa. Los malos documentos o las mentiras pueden empeorar su situación.

WHAT TYPE OF DOCUMENTS SHOULD I CARRY?

- If you have a valid green card or work permit, you are required by federal law to carry these with you.
- You should not carry documents from other countries. Immigration can use them as evidence in deportation proceedings.
- Do not use or carry a fake I.D. or information. Bad documents or lies can make your situation worse.



LICENCIAS DE CONDUCIR

En estados donde las personas indocumentadas pueden recibir licencia de manejo, es recomendable que la persona la lleve consigo al manejar para poder mostrársela a un oficial de policía si es parado.

En jurisdicciones donde la policía colabora con ICE, la gente tiene que decidir entre mostrar su licencia y arriesgar que ICE sea notificado, o no enseñarla y recibir una multa por manejar sin licencia, y posible incautamiento de su vehículo.

DRIVER'S LICENSES

In states where a driver's license can be issued to undocumented individuals, it is advisable to carry their driver's license while driving to show to a law enforcement officer if they are stopped.

In jurisdictions where the police collaborate with ICE, people have to make a decision as to whether to show it and risk ICE being notified, or to not show it and get a ticket for driving without a license, and possibly getting their car impounded.

EN MI CASA IN MY HOME



SI ICE LLEGA A MI CASA

Paso 1: No abra la puerta.

- Para entrar a su casa los oficiales necesitan una orden judicial o su permiso. Nunca de permiso de que entren a su casa sin una orden judicial.
- Abrir la puerta puede hacerles creer que les está dando permiso de entrar a su casa.

Paso 2: Pida identificación.

Los oficiales podrían intentar engañarle o intimidarle para entrar a su casa. No abras la puerta. Mira su identificación a través de la ventana.

Paso 3: Pregunte si tienen una orden judicial.

- Raramente ICE tiene una orden judicial para entrar a su casa.
- **Si no tienen una orden judicial, no tienen** derecho de entrar a su casa. Pídeles que se vayan.
- **Si tienen una orden judicial**, tiene derecho de verla. Pregunte que pase la orden por debajo de la puerta o la muestre por la ventana.
- **Lea la orden cuidadosamente.** Cada orden tiene que tener cierta información como el nombre de la persona que buscan y la dirección de la casa que desean entrar. Si no tiene la información requerida, no es válido y los oficiales no tienen autoridad para entrar a su casa.

Paso 4: Tiene derecho a permanecer callado.

- Si ICE entra a su casa con o sin orden judicial válida, usted no tiene que contestar sus preguntas.
- Infórmeles si hay niños, ancianos o enfermos en la casa.
- Si entran sin una orden válida, diga que usted no lo consiente.
- Ponga mucha atención. Después que se hayan ido escriba detalladamente lo que sucedió y cualquier otra cosa que se recuerde de los oficiales.

Paso 5: Use su tarjeta roja.

Si tiene miedo de hablar, solo utilice su tarjeta roja.

IF ICE COMES TO MY HOME

Step 1: Do not open the door.

- To enter your home, officials need a signed warrant or your permission. Never give permission to enter without a warrant.
- Opening the door could make them believe you are allowing them to enter your home.

Step 2: Ask for identification.

Officers may try to trick or intimidate you to get into your house. Do not open the door. Look at their identification through the window.

Step 3: Ask if they have a warrant.

- Rarely does ICE have a judicial order to enter your home.
- **If they do not have a warrant, they do not** have the right to enter your home. Ask them to leave.
- **If they do have a warrant**, you have a right to see it. Ask the officers to slide the warrant under the door or put it up to your window.
- **Read the warrant carefully.** Each warrant must have certain information like name of the person they are looking for and address of the home they are trying to enter. If it doesn't have the required information, it is not valid, and the officers do not have authority to enter your home.

Step 4: You have the right to remain silent.

- Even if ICE enters your home, you do not have to answer their questions.
- Inform them if there are children, elderly or ill people in the home.
- If they enter without a valid warrant, tell them you do not consent.
- Pay attention. After they have left, write detailed notes about what happened and anything about the officers you remember.

Step 5: Use your Red Card.

If you're afraid to speak, use your red card only.

TACTICAS DE ICE CERCA/EN MI CASA

- **Espera afuera de las casas** temprano en la mañana para ver quién vive allí y sus rutinas
- 1-2+ agentes a menudo **llaman a la puerta y gritan "¡Policía!"**
- A menudo **empujan la puerta** cuando alguien la abre

¿QUÉ ES EL CURTÍLAGO?

Curtilage es el área que rodea inmediatamente una casa donde se llevan a cabo actividades relacionadas con el hogar. Se considera parte de la vivienda e incluye:

- El área justo afuera de la entrada de una casa (por ejemplo, la puerta)
- El garaje y el camino de entrada.
- El espacio o patio dentro de una cerca o puerta de propiedad cerrada, especialmente si está cerrada con llave.
- Pasillos dentro de edificios de apartamentos

ICE debe irse si no tienen una orden judicial y usted les dice que no pueden estar allí.

TARJETAS ROJAS

La Tarjeta Roja es un recurso imprimible **gratuito** destinado a ayudar a las personas a ejercer sus derechos constitucionales.

- El frente debe ser mostrado a un oficial.
- La parte trasera recuerda al usuario sus derechos.

I choose to exercise my constitutional rights.

I do not wish to speak with you, answer your questions, or sign or hand you any documents based on my 5th Amendment rights under the United States Constitution.

I do not give you permission to enter my home based on my 4th Amendment rights under the United States Constitution unless you have a warrant to enter, signed by a judge or magistrate with my name on it that you slide under the door.

I do not give you permission to search any of my belongings based on my 4th Amendment rights.

These cards are available to citizens and noncitizens alike.

ICE TACTICS AT/NEAR MY HOME

- **Wait outside of homes** early morning to see who lives there/their routines
- 1-2+ agents will often **knock on the door and yell "Police!"**
- Often **push** their way inside **when a door is opened**

WHAT IS CURTILAGE?

Curtilage is the area immediately surrounding a home where home-related activities take place. It is considered part of the home and includes:

- The area just outside a home entrance (e.g. doorstep)
- The garage and driveway
- The space or yard inside of a closed property fence or gate, especially if locked
- Hallways inside of apartment buildings

ICE must leave if they don't have a warrant and you tell them they can't be there.

RED CARDS

The Red Card is a **free** printable resource meant to help people exercise their constitutional rights.

- The front is meant to be shown to an officer.
- The back reminds the user of their rights.

USTED TIENE DERECHOS CONSTITUCIONALES.

- ✗ **No abra la puerta** si un agente del servicio de inmigración está tocando a la puerta.
- ✗ **No conteste ninguna pregunta del agente** si él trata de hablar con usted. Usted tiene derecho a mantenerse callado.
- ✗ **No firme nada** sin antes hablar con un abogado. Usted tiene derecho de hablar con un abogado.
- ✓ **Sí muestre este tarjeta** por la ventana o pásela debajo de la puerta si usted está dentro de su casa.
- ✓ **Sí pregunte al agente si es libre para irse** si usted está afuera de su casa o en el trabajo. Si dice que sí, váyase.



YOU HAVE CONSTITUTIONAL RIGHTS.

- ✗ **Do not open the door** if an immigration agent is knocking on the door.
- ✗ **Do not answer any questions** from an agent if they try to talk to you. You have the right to remain silent.
- ✗ **Do not sign anything** without first speaking with a lawyer. You have the right to speak with a lawyer.
- ✓ **Do show the agent this card** through the window or slide it under the door if you are inside your home.
- ✓ **Do ask the agent if you are free to leave** if you are outside of your home or at work. If they say yes, leave.



ORDEN JUDICIAL

- Debería decir "Tribunal" en la parte superior.
- Debe tener la dirección del lugar que quieren buscar.
- Debe nombrar a la persona que quieren buscar y secuestrar.
- Debe estar firmado por un juez en la parte inferior.

JUDICIAL WARRANT

- It should say "Court" at the top.
- It should have the address of the place they want to search.
- It should name the person they want to search and seize.
- It should be signed by a judge at the bottom.

ORDEN DE DEPORTACIÓN

- Este es una orden administrativa de ICE.
- Esta firmada por un agente de ICE. Cualquier agente de ICE puede firmar este documento.
- Este documento le da autoridad para arrestar a la persona nombrada en la orden, siempre y cuando el oficial ubica la persona **en un lugar público**. Por ejemplo, la persona se encuentra caminando por una acera pública.
- Un orden de deportación **no da a un oficial el derecho a entrar a su casa**. Diga, "Usted no tiene derecho a entrar con esta orden. Por favor váyase."

DEPORTATION WARRANT

- This is an ICE administrative warrant.
- It is signed by an ICE agent. Any ICE agent can sign this.
- This document gives an ICE officer the authority to arrest the person named in the warrant, so long as the officer locates the person in a **public location**. For example, the person is located walking down a public sidewalk.
- A warrant of removal or deportation (an immigration warrant) **does not** give an officer the right to enter your home. Say, "You do not have the right to enter my home with this warrant. Please leave."



EN LA CALLE, AREA PUBLICA, O EN AUTO ON THE STREET, PUBLIC SPACE, OR CAR

SI ICE ME CONFRONTA EN PÚBLICO

Paso 1: Antes de decir cualquier cosa, incluyendo su nombre, pregunte: "¿Estoy libre para irme?"

- Si dicen que sí, váyase despacio.
- Si dicen que no, pregunte: "¿Estoy bajo arresto?"
 - Si dicen que no, váyase despacio.
 - Si dicen que sí, no se vaya.

Paso 2: Permanezca callado.

- Diga: "Estoy ejerciendo mi derecho a permanecer en silencio" o muéstrole al oficial su tarjeta roja.
- Tiene derecho a permanecer en silencio y no debe ser arrestado ni detenido por negarse a responder preguntas.
- En algunos estados las leyes dicen que usted debe decirle su nombre a la policía si ellos le preguntan.
- No provea ningún tipo de información sobre su estado migratorio, dónde nació ni cómo/cuándo vino a los EE. UU. Todo lo que diga podrá usarse en su contra más adelante en el tribunal.
- Recuerde que la policía tiene permitido legalmente mentir, intimidar y fanfarronear.

Paso 3: No de información o documentos falsos o de otro país.

- Si estaba manejando, tiene que mostrar su licencia de conducir, registro de auto, y seguro de auto si le preguntan.
- **No** tiene que mostrar sus papeles ni ningún documento de inmigración a la policía. Pida un abogado.
- Si un agente de inmigración le pide sus documentos y los tiene, debe mostrarlos.
- No muestre ningún documento de su país de origen.

Paso 4: No de permiso a que lo registren.

- Diga: "No consiento a este registro."
- Si el oficial lo registra, lo arresta, o lo detiene, manténgase calmado. No se resista ni responda peleando.

IF ICE CONFRONTS ME IN PUBLIC

Step 1: Before you say anything, including your name, ask, "Am I free to go?"

- If they say yes, walk away slowly.
- If they say no, ask, "Am I under arrest?"
 - If they say no, walk away slowly.
 - If they say yes, do not leave.

Step 2: Stay silent.

- Say, "I am exercising my right to remain silent," or show the officer your Red Card.
- You have the right to remain silent and should not be arrested or detained for refusing to answer questions.
- In some states, the law says that you must tell the police your name if they ask.
- Do not provide any information about your immigration status, where you were born, or how/when you came to the U.S. Anything you say may be used against you in court.
- Remember that police are legally allowed to lie, intimidate, and bluff.

Step 3: Don't give false or foreign documents.

- If you were driving, you are required to show your driver's license, car registration, and proof of insurance if asked.
- You **do not** have to show any immigration documents to the police. Ask for a lawyer.
- If an immigration agent asks for your papers and you have them, you must show them.
- Do not show any documents from your home country.

Step 4: Don't give them permission to search.

- Say, "I do not consent to this search."
- If the officer searches, arrests, or detains you, remain calm. Do not resist or fight.

TACTICAS DE ICE EN LA CALLE O AREAS PUBLICAS

- Esperar cerca del hogar de las personas cuando salen al trabajo o al tribunal.
- Acudir a lugares de trabajo públicos.
- Pronuncian su nombre para confirmar su identidad.
- Manejar en autos sin identificación para detener a los vehículos.
- Interrogar a todos en el auto para obtener ID.
- Visten con "ropa civil"
- No se identifican antes de realizar un arresto

ICE TACTICS ON THE STREET OR IN PUBLIC

- Wait by people's homes as they leave for work or court.
- Go to public workplaces.
- Call out your name to confirm your identity.
- Drive in unmarked cars to stop vehicles.
- Question everyone in the car for ID.
- Dress in "plain clothes."
- Don't identify themselves before making an arrest.

OTROS HECHOS SOBRE LAS PARADAS PÚBLICAS

- ICE no necesita una orden judicial para arrestar a alguien en público o detener un auto.
- En algunas situaciones usted podría ser arrestado si el oficial tiene evidencia de que usted ha cometido un delito o no tiene estado legal.
- En algunas situaciones los oficiales tienen derecho a registrarlo para verificar que usted no lleva consigo armas o materiales ilegales. No se resista ni responda peleando.
- Si está en un aeropuerto o cerca de la frontera , usted podría ser interrogado o detenido sin una orden judicial. Aun así usted tiene derecho a permanecer callado.
- Si ICE lo para en su auto, evalúe la situación y su seguridad. ICE algunas veces puede ser agresivo. Ellos pueden tratar de abrir la puerta del auto o quebrar la ventana para sacar a alguien del auto.
- Si no es el que esta manejando, puede reusarse a dar su ID y permanecer callado.

OTHER FACTS ABOUT PUBLIC STOPS

- ICE doesn't need a judicial warrant to arrest someone in public or stop a car.
- You may be arrested if the officer has evidence have committed a crime or you do not have legal status.
- In some situations, officers have the right to search you to make sure you are not carrying weapons or illegal materials. Do not resist this inspection.
- If you are in an airport or near the U.S. border, you may be questioned or detained without a warrant. You still have the right to remain silent.
- If ICE stops your car, assess the situation and your safety. ICE may be aggressive. They may try to open the door or break a window to get someone out of the car.
- If you are not the driver of the car, you can refuse to give your ID and remain silent.

SB 54 ACTA DE VALORES DE CALIFORNIA

- Garantiza que no se utilicen recursos estatales y locales para ayudar a la aplicación de la ley de inmigración federal y que nuestras escuelas, hospitales y juzgados sean espacios seguros para todos en nuestra comunidad.
- **La policía y los sheriffs no pueden asistir, cooperar, ni facilitar el trabajo de ICE.** Esto significa que no pueden:
 - Preguntarte sobre tu estatus migratorio.
 - Arrestarte criminalmente sólo por tener una orden de deportación o por la mayoría de las ofensas migratorias.
 - Utilizar a agentes de ICE o la patrulla fronteriza como intérpretes.
 - Compartir tu información personal, como tu dirección, ni con ICE ni con la patrulla fronteriza, a menos que esté disponible públicamente.
 - Proporcionar espacio de oficina solo para uso de ICE en sus instalaciones.
 - Detenerte por tiempo extra en la cárcel sólo para que agentes de inmigración te recojan.
 - Permitir que agentes de inmigración te entrevisten sin tu permiso por escrito. Tienes el derecho a rechazar cualquier entrevista y el derecho a permanecer callado/a.
 - Avisar al ICE o a la patrulla fronteriza cuándo serás liberado, o transferirte a su custodia, aunque hay ciertas excepciones.
- **Excepciones**
 - Sí pueden decidir avisar a inmigración o transferirte si tienes ciertas condenas, por ejemplo:
 - Condenas por delitos graves cuya sentencia se cumple en la prisión estatal ("state prison felonies" en inglés)
 - Condenas que ocurrieron en los últimos 15 años por la mayoría de los demás delitos graves ("felonies")
 - Condenas que ocurrieron en los últimos 5 años por varios delitos de mediana gravedad
 - Las agencias locales del orden también pueden avisar a agentes de inmigración de tu fecha de liberación si la información ya es pública.
 - Si deciden notificar o transferirte a agentes de inmigración, tienen que informarte por escrito. Esto te da más oportunidades y tiempo para prepararte y pelear tu caso.

SB 54 CALIFORNIA VALUES ACT

- Ensures that state and local resources are not used to assist federal immigration law enforcement and that our schools, hospitals, and courthouses are safe spaces for everyone in our community.
- **Local law enforcement cannot assist, cooperate, or facilitate the work of ICE.** This means they cannot:
 - Ask about your immigration status
 - Arrest you only for having a deportation order or for most other immigration violations.
 - Use immigration officers as interpreters during their investigation
 - Share your personal information, like your home or work address, with ICE unless that information is already available to the public
 - Provide office space only for ICE's use in their facility
 - Hold you in jail for extra time just for immigration agents to pick you up.
 - Let immigration agents interview you without your written consent. You have the right to refuse the interview and to remain silent.
 - Tell immigration agents when you will be released, or transfer you to their custody, with some exceptions.
- **Exceptions**
 - Local law enforcement can choose to notify ICE or Border Patrol of your release or transfer you if you have certain convictions, such as:
 - State prison felony convictions
 - Most other felony convictions within 15 years
 - Higher-level misdemeanors within 5 years
 - Local law enforcement can notify immigration agents of your release date if the information is already public.
 - If local law enforcement decides to notify or transfer you to immigration agents, they must give you advance written notice and a copy of ICE or Border Patrol's request. This will help you begin to fight your case.

EN EL TRABAJO AT WORK



SI ICE ME CONFRONTA EN EL TRABAJO

Paso 1: No corra.

Si corre, puede ser arrestado o detenido.

Paso 2: Usted tiene derecho a permanecer callado.

- Si los oficiales de inmigración o la policía lo están interrogando y usted quiere permanecer callado, diga en voz alta que quiere permanecer callado o muéstrole a los oficiales su Tarjeta Roja.
- Una orden judicial no significa que usted tiene que responder preguntas.
- Como tactica comun, ICE ordena que personas con o sin estado de inmigracion se separe fisicamente. Usted tiene derecho a permanecer callado y no moverse para contestar esta pregunta.

Paso 3: No interfiera.

Paso 4: ¡Haga un plan de emergencia en su trabajo!

- Entrene al personal a no hablar con ICE, dar consentimiento, o ayudar a ICE a identificar trabajadores.

LO QUE USTED NECESITA SABER

Para entrar a areas privadas de su lugar de trabajo los oficiales de inmigración o la policía necesitan

- Una orden judicial válida, o
- Permiso de su empleador

AB 450 LEY DE PROTECCIÓN DE TRABAJADORES INMIGRANTES

- Los empleadores deben notificar a los empleados y a su representante sindical sobre cualquier Inspección de Verificación de Elegibilidad de Empleo I-9 dentro de las 72 horas posteriores a la recepción del aviso.
- Los empleadores deben proporcionar una copia del Aviso de Inspección I-9 cuando el empleado lo solicite.

IF ICE CONFRONTS ME AT WORK

Step 1: Do not run.

If you run, you may be arrested or detained.

Step 2: You have the right to remain silent.

- If immigration officers or the police are questioning you and you wish to remain silent, say out loud that you wish to remain silent or show the officials your Red Card.
- A warrant DOES NOT mean you have to answer questions.
- As a common tactic, ICE demands that people with and without immigration status physically separate. You have the right to remain silent and not move to answer their question.

Step 3: Don't interfere.

Step 4: Make an emergency plan at your job.

Train staff not to talk to ICE, give consent, or help identify workers.

WHAT YOU NEED TO KNOW

To enter your private areas of your workplace, immigration officers or the police need either

- A valid warrant, or
- The permission of your employer

IMMIGRANT WORKER PROTECTION ACT (ASSEMBLY BILL 450)

- Employers must notify employees and their union representative of any I-9 Employment Eligibility Verification Inspection within 72 hours of receiving notice.
- Employers must provide a copy of the I-9 Inspection Notice upon request of the employee.

CONOZCA SUS DERECHOS: EN DETENCION

KNOW YOUR RIGHTS: IN DETENTION

SI ESTOY BAJO CUSTODIA DE INMIGRACIÓN

Paso 1: Solicite una llamada telefónica para poder llamar a su contacto de emergencia.

- Su contacto de emergencia puede ser un familiar, un abogado, una organización religiosa o comunitaria o un consulado.
- Dele su # de registro de extranjero (A#).

Paso 2: Permanezca en silencio.

- Diga: "Estoy ejerciendo mi derecho a permanecer en silencio" o muéstrole al oficial su tarjeta roja.
- Ser arrestado o detenido no significa que tenga que responder preguntas.
- No proporcione información a **nadie que no sea su abogado** sobre su estado, lugar de nacimiento, cómo y cuándo llegó a los Estados Unidos o antecedentes penales. Todo lo que digas puede ser usado en tu contra.

Paso 3: Pida hablar con un abogado.

- Diga "No firmaré nada hasta que hable con mi abogado".
- Haga preguntas si no comprende lo que se le pide que firme. Una firma significa que comprende y está de acuerdo con lo que dice el documento.
- No se deje manipular para que firme.

Paso 4: Solicite copias de todos los documentos que su abogado/representante acreditado presente al juez como parte de su caso.

- Su "Aviso de comparecencia" incluye sus cargos y cuándo presentarse ante el tribunal.

Paso 5: Solicite la libertad bajo fianza hasta su audiencia.

- Sólo un ciudadano estadounidense o un residente permanente legal puede pagar una fianza por usted.
- Si le dicen que no califica, presente una solicitud por escrito al juez de inmigración con su nombre, A#, y una solicitud para una "audiencia de redeterminación de fianza lo antes posible".

IF I AM IN IMMIGRATION CUSTODY

Step 1: Request a phone call so that you can call your emergency contact.

- Your emergency contact may be a family member, attorney, religious or community organization, consulate.
- Give them your Alien Registration # (A#).

Step 2: You have the right to remain silent.

- Say, "I am exercising my right to remain silent," or show the officer your Red Card.
- Being arrested or detained does not mean you have to answer questions.
- Do not provide information to **anyone other than your attorney** about your status, birthplace, how/when you came to the United States, or criminal background. Anything you say can be used against you.

Step 3: Ask to speak to a lawyer.

- Say "I will not sign anything until I speak with my attorney."
- Ask questions if you do not understand what you are being asked to sign. A signature means you understand and agree with what the document says.
- Don't be manipulated into signing.

Step 4: Request copies of all documents your attorney/accredited representative submits to the judge as part of your case.

- Your "Notice to Appear" includes your charges and when to appear in court.

Step 5: Request to be released on bond until your hearing.

- Only a U.S. citizen or lawful permanent resident can post bond for you.
- If you are told you do not qualify, make a written request to the immigration judge with your name, A#, and a request for a "bond redetermination hearing as soon as possible."

TÁCTICAS DE ARRESTO COMÚNES

- Rotaciones en las cárceles y cooperación de las autoridades locales
- Puede emitir una “orden de detención” o solicitar que la cárcel o la policía retengan a alguien para que ICE lo arreste.
- Recoger personas cuando sean liberadas de custodia penal

CÓMO LOCALIZAR A ALGUIEN

- **Localizador de detenidos en línea: locator.ice.gov**
 - Busque a alguien ingresando información como nombre, A#, y fecha y país de nacimiento.
 - Es posible que el sistema tarde hasta 48 horas en actualizarse y es posible que no se actualice durante el transporte.
- **Si no saben dónde están sus hijos**, llame al 1-800-422-4453 y pida que lo conecten con el sistema de ayuda social infantil o el país donde viven sus hijos.

DOCUMENTAR REDADAS/ARRESTOS DE ICE

- **Usted podría ayudar en el caso legal de la persona documentando una redada**, incluso si no conoce a la persona arrestada. Comparta la información de manera responsable con un grupo confiable de derechos de los inmigrantes en su comunidad.
- **Documente la redada tomando fotografías o anotando lo que presencié.**
 - **¿Dónde y cuándo fue el encuentro?**
 - **¿Cómo se presentaron los oficiales?** ¿Hacerse pasar por policía? ¿Se negaron a identificarse?
 - **¿Qué dijeron los oficiales?** ¿Mintió para entrar a la casa, intimidó a alguien o usó fuerza verbal o física?
 - **¿Se dio el consentimiento?**
- **Verifica la información antes de compartirla en las redes sociales.** No comparta redadas no verificadas.
- Puedes filmar siempre y cuando no “interfieras” y no lo hagas en secreto.
- **Podría ser peligroso correr para coger un teléfono o meter la mano en el bolsillo.**

COMMON ARREST TACTICS

- Jail turnovers and cooperation from local law enforcement
- May issue a “detainer” or request for the jail or police to hold someone for ICE to arrest
- Pick-up individuals as they are released from criminal custody

HOW TO LOCATE SOMEONE

- **Online Detainee Locator: locator.ice.gov**
 - Search by entering information such as a name, A#, and date and country of birth.
 - It may take up to 48 hours for system updates and may not update during transports.
- **If cannot locate your children** call 1-800-422-4453 to connect to the child welfare agency in your children's city/county.

DOCUMENT ICE RAIDS/ARRESTS

- **You could help the person's legal case by documenting a raid**, even if you do not know the person being arrested. Share the info responsibly with a trusted immigrant rights group in your community.
- **Document the raid by taking photos or by writing down what you witnessed.**
 - **Where and when was the encounter?**
 - **How did officers present themselves?** Pretend to be police? Refused to identify themselves?
 - **What did the officers say?** Lied, intimidated, or used force?
 - **Was consent given?**
- **Verify information before sharing it on social media.** Do not share unverified raids.
- You can film as long as you don't “interfere” and don't do it in secret.
- **It could be dangerous to run to get a phone or reach into your pocket.**

OPCIONES DE ALIVIO

OPTIONS FOR RELIEF

PETICIÓN FAMILIAR

Los ciudadanos estadounidenses pueden pedir a:

- **Cónyuge o hijo soltero menor de 21 años** (sin lista de espera)
- **Padre**, si el ciudadano estadounidense tiene 21+ (sin lista de espera)
- **Hijo o hija soltero de 21+** (lista de espera de 7-22 años) **e hijo o hija casado de 21+** (lista de espera de 13-23 años)
- **Hermano o hermana**, si ciudadano estadounidense tiene 21+ (lista de espera de 14-24 años)

Los LPR (titulares de la tarjeta verde) pueden pedir a:

- **Cónyuge o hijo soltero menor de 21 años** (lista de espera de 2 años);
- **Hijo o hija soltero de 21+** (lista de espera de 7-22 años)
- LPR **no puede** pedir a un hijo/hija casado, padre o hermano/hermana.

VISA U (PARA VÍCTIMAS DE DELITOS)

- Las víctimas de ciertos delitos dentro de los EE. UU. que cooperan con la policía pueden ser elegibles.
 - Los delitos incluyen agresión, violencia doméstica, robo a mano armada, extorsión, violación, asesinato, secuestro, y asechando.
- Conduce al estado de LPR
- Incluye cooperación con el Departamento de Servicios para Niños y Familias (DCFS), el Departamento de Trabajo o la Comisión de Igualdad de Oportunidades en el Empleo (EEOC)

VAWA

- Una persona (mujer, hombre o niño) que ha sufrido crueldad extrema por parte de un cónyuge, padre o hijo (ahora mayor de 21 años) ciudadano estadounidense o residente permanente legal.
- Demostrar una relación calificada con el/la estadounidense o LPR
- Demostrar el estatus de el/la estadounidense o LPR
- Prueba de vivir con el familiar abusivo en algún momento
- Demostrar que tienen buen carácter moral.
- Proporciona un camino hacia la residencia (LPR)

FAMILY PETITION

US citizens may petition for:

- **Spouse/unmarried child under 21** (no waitlist)
- **Parent**, if US citizen is 21+ (no waitlist)
- **Unmarried child 21+** (waitlist of 7-22 years) & **married child 21+** (waitlist of 13-23 years)
- **Sibling**, if US citizen is 21+ (waitlist of 14-24 years)

LPRs (green card holders) may petition for:

- **Spouse/unmarried child under 21** (waitlist of 2 years);
- **Unmarried child 21+** (waitlist of 7-22 years);
- LPR **cannot** petition for married children, parents, or siblings.

U VISA (FOR CRIME VICTIMS)

- Victims of certain crimes within the US who cooperate with police may be eligible.
 - The crimes include assault, domestic violence, armed robbery, extortion, rape, murder, kidnapping, and stalking.
- Leads to LPR status
- Includes cooperation with the Dept. of Child and Family Services (DCFS), the Dept. of Labor, or the Equal Employment Opportunity Commission (EEOC)

VIOLENCE AGAINST WOMEN ACT

- A person (woman, man or child) who has suffered extreme cruelty by a US Citizen or Lawful Permanent Resident spouse, parent or child (now over 21).
- Prove a qualifying relationship with the USC or LPR
- Prove the USC or LPR status
- Proof of residing with the abusive relative at some time
- Demonstrate good moral character
- Provides a pathway to residency (LPR)

VISA PARA JUVENIL INMIGRANTE ESPECIAL

- **Un niño menor de edad** puede calificar si
 - Él/ella fue abusado, abandonado o descuidado
 - Por uno o ambos padres
 - En el país de origen o en los EE. UU.
 - Es menor de 21 años si vive con uno de los padres o sin padres biológicos.
- Requiere un caso en un tribunal de menores estatal: tribunal de familia, tribunal de delincuencia, tribunal de dependencia, sucesiones (tutela)
- Proporciona un camino hacia la residencia(LPR)

VISA T (PARA VÍCTIMAS DE LA TRATA)

- Las víctimas de la trata de personas o que han sido retenidas contra su voluntad para ciertos fines pueden ser elegibles
 - ¿Alguna vez ha sentido que no era libre de dejar su trabajo voluntariamente?
- Conduce al estado de LPR

ASILO

- Personas que sufrieron daños graves ó que temen daños graves por ciertas razones pueden ser elegibles
- Conduce al estado de LPR

PERMISOS DE TRABAJO

No se puede solicitar un permiso de trabajo sin tener una solicitud pendiente válida para una visa o petición de inmigración.

SPECIAL IMIGRANT JUVENILE STATUS

- **An underage child** may qualify if
 - He/she was been abused, abandoned, or neglected
 - By one or both parents
 - In home country or in the U.S.
 - Is younger than 21 if living with one parent or no biological parents.
- Requires a state juvenile court case: family court, delinquency court, dependency court, probate (guardianship)
- Provides a path to residency (LPR)

T VISA (FOR TRAFFICKING VICTIMS)

- Victims of human trafficking or who have been held against their will for certain purposes may be eligible
 - Have you ever felt that you were not free to leave your job voluntarily?
- Leads to LPR status

ASYLUM

- People who experienced severe harm or who fear severe harm for certain reasons may be eligible
- Leads to LPR status

WORK PERMITS

You cannot apply for a work permit without having a valid pending application for a visa or immigration petition.

CARGA PUBLICA

No afecta a:

- Ciudadanos de EEUU o solicitantes de ciudadanía
- Residentes permanentes legales (al menos que no salgan por 6+ meses a la vez)
- Personas renovando su residencia permanente legal, renovando DACA, TPS, Visa U o T, estatus de asilado o refugiado, condición de inmigrante juvenil especial o protección bajo la ley de violencia contra las mujeres (VAWA).
- Si afecta los que van a solicitar residencia legal permanente por parte de una petición familiar dentro de poco tiempo y que no han tenido estatus de Visa U o T, protección bajo VAWA, o condición de Inmigrante Juvenil Especial.
- Estos beneficios no son incluidos:
 - Medi-Cal
 - Medicaid (excepto cuidado prolongado/beneficios de hogar de ancianos)
 - SNAP (estampillas de comida)
 - Vivienda publica (Section 8)
 - WIC
 - Medicare
 - Ayuda en casos de desastre
 - Programas nacionales de almuerzo o desayuno escolar
 - Cuidado de crianza y adopción
 - Head Start
 - Programa de seguro de salud para niños (CHIP)
 - Programa de ayuda para medicamentos de SIDA (ADAP)
 - Crédito tributario de primas bajo la ACA (Obamacare)
 - Crédito tributario sobre los ingresos del trabajo (EITC) o el crédito tributario por hijos
 - Pruebas, tratamiento y vacunación de COVID-19
- Si otros en su familia reciben asistencia que si afecta la carga publica, pero no el inmigrante que quiere solicitar la residencia permanente por parte de una petición familiar, eso no les perjudica.
- Cuando se analiza si el inmigrante será una carga publica, se considera su salud, edad, ingresos, apoyo familiar/del patrocinador, destrezas y educación y si recibe ciertos beneficios públicos.

PUBLIC CHARGE

Does not affect:

- US citizens or citizenship applicants
- Lawful permanent residents (unless they do not leave for 6+ months at a time)
- Individuals renewing their lawful permanent residence, renewing DACA, TPS, U or T Visa, asylum or refugee status, special immigrant juvenile status or protection under the Violence Against Women Act (VAWA).
- Does affect those who will apply for permanent lawful residence through a family petition within a short time and who have not had U or T Visa status, protection under VAWA, or Special Immigrant Juvenile status.
- These benefits are not included:
 - Medi-Cal
 - Medicaid (Except long-term care/nursing home benefits)
 - SNAP/Food Stamps
 - Public housing (Section 8)
 - WIC
 - Medicare
 - Disaster relief
 - National school lunch or breakfast programs
 - Foster care and adoption
 - Head Start
 - Children's Health Insurance Program (CHIP)
 - AIDS Drug Assistance Program (ADAP)
 - Premium Tax Credit under the ACA (Obamacare)
 - Earned Income Tax Credit (EITC) or Child Tax Credit
 - COVID-19 testing, treatment, & vaccines
- If others in your family receive assistance that does affect the public charge, but not the immigrant who wants to apply for permanent residence through a family petition, that does not harm them.
- When analyzing whether the immigrant will be a public charge, consideration is given to health, age, income, family/sponsor support, skills and education, and whether they receives certain public benefits.

ALERTA DE FRAUDE

FRAUD ALERT

EVITE LOS NOTARIOS

"Notarios" y preparadores de impuestos no tienen licencia.

- No pueden dar consejo legal
- Si suena muy bueno, busque una segunda opinion o verifique con otras fuentes

Busque una consulta legal con un abogado o representante acreditado.

- Solo abogados o representantes de organizaciones acreditadas (como la Fundación UFW) están autorizadas para dar consejos legales de inmigración.
- Vea nuestra lista de referencia de organizaciones y abogados de confianza.

CONSIDERE LO SIGUIENTE AL BUSCAR AYUDA LEGAL

No contrate a nadie que:

- Se niegue a proveerle un contrato por escrito;
- Le cobre por formas de inmigración en blanco;
- Le prometa un buen resultado porque tienen contactos especiales dentro del servicio de inmigración;
- Pretende ser un abogado calificado o un consultor garantizado de inmigración;
- Le pida que mienta en una forma o que firme una forma en blanco; o
- Le cobra para ponerlo(a) en una "lista de espera" o "poner su solicitud en línea". No existe ninguna lista de espera. No existe ninguna línea para las solicitudes.

QUÉ HACER SI SOSPECHA FRAUDE

- Si usted sospecha fraude, repórtelo a su consulado o a la policía, o contacte a la Comisión Federal de Comercio para presentar una queja en inglés o español al 877-FTC-HELP (877-382-4357).
- Para más información y recursos visite: stopnotariofraud.org/

AVOID NOTARIOS

"Notarios" and "tax preparers" are not licensed practitioners.

- They cannot give legal advice.
- If it sounds too good to be true, seek a second opinion or verify with reliable sources.

Seek a legal consultation with a licensed attorney or an accredited representative.

- Only licensed attorneys and/or accredited representatives from accredited organizations (like the UFW Foundation), are authorized to give immigration legal advice.
- See our referral list of trusted organizations and attorneys.

CONSIDER THE FOLLOWING WHEN LOOKING FOR LEGAL HELP

Do not hire anyone who:

- Refuses to give you a written contract;
- Charges you for blank immigration forms;
- Promises you a good result because of their special contacts at Immigration;
- Pretends to be a qualified lawyer or bonded immigration consultant;
- Asks you to lie on a form or sign a blank document; or
- Charges you to "get on a waiting list" or "put your application in line." There is no list. There is no line.

WHAT TO DO IF YOU SUSPECT FRAUD

- If you suspect fraud, report it to your consulate or the police, or contact the Federal Trade Commission to file a complaint in English or Spanish at 877-FTC-HELP (877-382-4357).
- Visit Stop Notario Fraud for more information and resources: stopnotariofraud.org

OTROS DERECHOS

OTHER RIGHTS

- **Tiene derecho a solicitar y conseguir una vivienda sin compartir su estado de inmigración**, a menos que solicite una vivienda asequible financiada por el gobierno federal.
 - Además, los proveedores de vivienda no pueden acosarlo o intimidarlo amenazándolo o compartiendo información sobre su estado de inmigración con ICE, las fuerzas de seguridad u otras agencias gubernamentales.
- **Tiene derecho a acceder a atención médica de urgencia.** Las leyes y regulaciones federales garantizan los derechos de todas las personas, incluidos los inmigrantes indocumentados, a acceder a la atención médica de urgencia.
- **Tiene derecho a un abogado.**
 - Si lo arresta la policía, tiene derecho a un abogado de oficio. Si lo detiene ICE, tiene derecho a consultar con un abogado, pero el gobierno no está obligado a proporcionárselo.
 - Puede pedir una lista de alternativas gratuitas o de bajo costo.
- **Tiene derecho a acceder a su informe policial.** Las agencias encargadas del cumplimiento de la ley locales o estatales no pueden denegar a una víctima de un delito el acceso a su informe sobre el delito porque la víctima no pueda demostrar su presencia legal en el país.
- **Su hijo tiene derecho a una educación pública gratuita independientemente de su estado de inmigración.**
 - También tienen derecho a estar en un entorno de aprendizaje escolar público libre de discriminación, acoso, hostigamiento e intimidación.
 - Las escuelas deben aceptar diversos documentos de los padres o tutores del estudiante para demostrar su edad y residencia.
 - La información sobre el estado de ciudadanía/inmigración nunca es necesaria para la inscripción en la escuela. No tiene que compartir información sobre pasaportes o visados, ni sobre el estado de inmigración de un hijo, padre, tutor u otro miembro de la familia.
 - No es necesario facilitar el número de seguridad social u otra tarjeta ni para la inscripción ni para el desayuno y el almuerzo escolares gratuitos o a precio reducido.
- **You have the right to apply for and secure housing without sharing your status**, unless you are applying for affordable housing funded by the federal government.
 - Housing providers cannot harass or intimidate you by threatening or sharing information about your immigration status to ICE, law enforcement, or other government agencies.
- **You have the right to access emergency medical care.** Federal laws and regulations ensure the rights of all people to access emergency medical care, including undocumented immigrants.
- **You have the right to an attorney.**
 - If you are arrested by police, you have the right to a government-appointed attorney.
 - If you are detained by ICE and/or are facing immigration proceedings, you have the right to seek legal assistance through an attorney.
- **You have the right to access your police report.** State and local law enforcement agencies cannot deny a victim of a crime access to their crime report because the victim cannot prove lawful presence in the country.
- **Your child has a right to a free public education regardless of immigration status.**
 - They also have a right to be in a public school learning environment free from discrimination, harassment, bullying, and intimidation.
 - Schools must accept a variety of documents from the student's parent or guardian to demonstrate proof of age and residency.
 - Information about citizenship/immigration status is never needed for school enrollment. You do not have to share information regarding passports or visas, or regarding the immigration status of a child, parent, guardian or other family member.
 - You do not have to provide a social security number or other card for either enrollment or for free or reduced-price school breakfast and lunch.

DERECHOS DE LOS TRABAJADORES

WORKERS' RIGHTS

AGENCIAS LABORALES ESTATALES Y FEDERALES

ALRB: "La Ley Laboral"

Protege los derechos de los empleados agrícolas a participar en acciones colectivas, con o sin un sindicato



- Mejorar sus salarios y otros términos y condiciones de empleo
- Derecho de organizarse para negociar los términos y condiciones de su empleo

EEOC: "La Comisión para la Igualdad de Oportunidades en el Empleo"

Responsable de hacer cumplir las leyes federales que hacen ilegal discriminar a un solicitante de empleo o a un empleado por motivos de:



- Raza
- Color
- Religión
- Sexo (Embarazo, Identidad de Género, Orientación Sexual)
- Origen nacional
- Edad (40 años+)
- Discapacidad o información genética

DIR: Departamento de Relaciones Industriales

Protege y mejora la salud, seguridad y el bienestar económico de trabajadores y ayuda a empleadores a cumplir con las leyes laborales estatales



- Condiciones de trabajo inseguras
- Quejas de calor
- Represalias
- Robo masivo de salarios



US DOL: Departamento de Trabajo de EE. UU.

Administra las leyes laborales federales para garantizar los derechos de los trabajadores a condiciones de trabajo justas, seguras y saludables.



- Derechos a condiciones de trabajo seguras y saludables
- Salario mínimo por hora y pago de horas extras
- Estar libre de discriminación laboral

CENTRO DE LLAMADAS DE DERECHOS LABORALES

Si tiene preguntas o gustaría aprender más sobre sus derechos laborales, llámenos!

Lunes a Viernes, 9 AM a 5 PM PST

(661) 546-9020

STATE AND FEDERAL LABOR AGENCIES

ALRB: Agricultural Labor Relations Board

Protects the rights of agricultural employees to participate in collective actions, with or without a union

- Improve your wages and other terms and conditions of employment
- Right to organize to negotiate the terms and conditions of your employment

EEOC: Equal Employment Opportunities Commission

Responsible for enforcing federal laws that make it illegal to discriminate against a job applicant or employee on the basis of:

- Race
- Color
- Religion
- Sex (Pregnancy, Gender Identity, Sexual orientation)
- National Origin
- Age (40 years+)
- Disability or Genetic Information

DIR: Department of Industrial Relations

Protects and improves the health, safety and economic well-being of workers and helps their employers comply with state labor laws

- Unsafe working conditions
- Heat complaints
- Retaliation
- Massive wage theft

US DOL: Department of Labor

Administers federal labor laws to ensure workers' rights to fair, safe, and healthy working conditions

- Rights to a safe and healthy working conditions
- Minimum hourly wage and overtime pay
- Free from employment discrimination

WORKERS' RIGHTS CALL CENTER

If you have questions or would like to learn more about your employment rights, call us!

Monday to Friday, 9 AM - 5 PM PST